



ASSOCIATION OF PROFESSIONAL EXECUTIVES  
OF THE PUBLIC SERVICE OF CANADA

**CANADA 150** 

### **#Canada150 Celebrations this weekend from Coast to Coast to Coast**

How will you celebrate **#CanadaDay** this year? Will you participate in an [official #Canada150 event](#), or with friends and family at home? Share your photos with us or [follow us on Twitter](#) to see more **#Canada150** in the National Capital!

### **Tell Us What You Think!**

Join your colleagues from coast-to-coast-to-coast to identify key Executive challenges: what could help you in your leadership role, career development, workplace and personal health. Our next event is being held July 5, 12-1:30 pm, [register now!](#) Your views will help shape APEX priorities for the coming years. To learn more about this engagement activity please go to: [Tell us what you think!](#)

Don't miss any events or latest news from APEX, join the more than 1,000 Executives following us on Twitter at [@APEX\\_GC](#).

### **Question of the month - June 2017**

As we all know, performance discussions should occur regularly throughout the year, they should not contain surprises, and they should be a constructive means of establishing a plan for addressing opportunities going forward. Please complete the question of the month: [how would you describe your year-end performance discussion with your boss this year?](#)



You can also provide comments/suggestions on performance management by sending an e-mail to [consultations@apex.gc.ca](mailto:consultations@apex.gc.ca).

### Record Participation in the 2017 APEX Executive Work and Health Survey

APEX would like to thank all Executives who participated in the 2017 APEX Executive Work and Health Survey. Preliminary results show that more than forty percent of all Executives from across the federal public service answered our questions over the last few weeks. This is the highest level of participation since this survey was launched in 1997! Special thanks to our colleagues at the Canada Revenue Agency who have achieved the highest completion rate amongst large departments/agencies. In recent years, APEX has been recognized for initiating discussions on and providing solutions to a healthy and respectful workplace - the survey results are key to that work. We are currently analyzing the data gathered and expect to share results with departments this fall. Stay tuned for next steps!

---

### APEX 2017 Symposium - Celebrating Leadership, Innovation and Diversity


Once again this year we can declare success on our highly attended annual learning Symposium. Close to 700 Executives from 68 federal organizations participated in the June 7&8, 2017 event. This represents 11% of the total federal Executive community. Preliminary Survey results indicate that over 92% of participants rated the Symposium as either Good or Excellent. And last week, we offered all the Symposium participants a privileged access to a follow-up session with one of our Symposium Keynote Speaker Salim Ismail, Global Ambassador of Singularity University. Mr. Ismail answered over 20 additional questions he didn't have time to answer during the Slido.com interactive session. Thank you to everyone who participated in this year's Symposium. Mark your calendar now for next year Symposium - May 28&29, 2018! See photos on [our Flickr account.](#)



### Don't miss the photos of the 2017 Awards of Excellence Winners on APEX Flickr



On the evening of June 7, 2017, APEX recognized the exceptional contributions of individual federal public service executives in the areas of Leadership, Career Contribution, Partnership, Innovation, Healthy Workplace, Community Contribution and a Public Service Citation. Along with family and friends, we

 celebrated the great achievements of our colleagues as part of the 2017 APEX Symposium. This was a very proud moment, where the Clerk of the Privy Council, Deputy Heads, the CEO of APEX, and the Chair of the Board of Directors, and the Executive Community recognized the contributions of Guy Baron, George Green, Megan Kennedy, Nancy Chahwan, Debora Turner, Sharon Squire, and the Right Honourable Adrienne Clarkson. See photos on [our Flickr account](#). Congratulations to the recipients!

---

**The Canadian Human Rights Commission will be hosting a Symposium titled "Human Rights Beyond Labels" September 27-28, 2017**



Canada's human rights laws are based on formal grounds, or labels, that define our unique combination of characteristics - our gender, our religion, our disability, our sexual orientation, our race. These labels have been embraced by many as a call to action for groups who claim these identities. Yet more and more, people are rejecting these labels. During this pivotal year - Canada 150, 40 years of the Canadian Human Rights Act, and the 35th anniversary of *the Canadian Charter of Rights and Freedoms* - we are asking participants: Is it time to focus on what unites us instead of what divides us?

**Register now for this Symposium!**

---

**Call for Interest - Public Service Pension Advisory Committee**

Candidates are being sought for a position at the senior executive level (Assistant Deputy Minister and above), who are interested in a Governor-in-Council (GIC) appointment as an employer representative on the Public Service Pension Advisory Committee (PSPAC). Candidates must apply **by 11:59 p.m. Eastern Time on July 21, 2017**, by sending a copy of their curriculum vitae to [PSPAC-CCFPF@tbs-sct.gc.ca](mailto:PSPAC-CCFPF@tbs-sct.gc.ca). A covering letter may also be submitted. For more information, please contact Caroline Curran, Assistant Deputy Minister, Pensions and Benefits Sector, Treasury Board Secretariat, at 613-957-6410.

---

*If your firewall doesn't allow you to click on the hyperlinks of this Newsletter, please see the online version at <http://www.apex.gc.ca/en/about/newsletters>*



ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES CADRES  
SUPÉRIEURS DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA



### Nous fêtons le #Canada150 d'un océan à l'autre cette fin de semaine

Comment célébrez-vous la #FeteduCanada cette année? Serez-vous à [un événement officiel du #Canada150](#), ou avec des amis et la famille à la maison? Partagez vos photos ou [suivez-nous sur Twitter](#) afin de voir les célébrations du #Canada150 dans la Capitale nationale.

### Exprimez-vous!

Joignez-vous à vos collègues d'un océan à l'autre pour identifier les principaux enjeux des cadres supérieurs : ce qui pourrait vous aider dans votre rôle de chef de file, dans votre carrière, dans votre milieu de travail et à l'égard de votre santé personnelle. Notre prochaine activité aura lieu le 5 juillet de 12 h à 13 h 30. [Inscrivez-vous maintenant!](#) Vos points de vue aideront à définir les priorités de l'APEX pour les années à venir. Pour en savoir plus sur cette activité de participation, veuillez consulter [Exprimez-vous!](#)

Ne ratez aucune activité ni les dernières nouvelles de l'APEX et joignez-vous aux plus des 1 000 cadres supérieurs qui nous suivent sur Twitter à [@APEX\\_GC](#).

### Question du mois - Juin 2017

Comme nous le savons toutes et tous, les discussions sur le rendement devraient se tenir régulièrement tout au long de l'année; elles ne devraient contenir aucune surprise, et devraient être un moyen constructif d'établir un plan pour traiter des occasions à venir.



Veillez répondre à la question du mois :  
[Comment décririez-vous votre discussion de fin d'année avec votre patron concernant votre rendement cette année?](#)

Question du mois!

Vous pouvez également fournir des commentaires et des suggestions sur la gestion du rendement en envoyant un courriel à [consultations@apex.gc.ca](mailto:consultations@apex.gc.ca).

Tirez profit des services et événements de l'APEX.  
Devenez membre! Cliquez ici.

### Participation record au sondage 2017 de l'APEX sur le travail et la santé des cadres supérieurs

L'APEX tient à remercier tous les cadres supérieurs qui ont participé au sondage 2017 de l'APEX sur le travail et la santé des cadres supérieurs. Plus de quarante pour cent de tous les cadres de l'ensemble de la fonction publique fédérale ont répondu à nos questions au cours des dernières semaines. C'est le taux de participation le plus élevé depuis que ce sondage a été lancé en 1997! Un merci tout spécial à nos collègues de l'Agence du revenu du Canada qui ont atteint le taux de participation le plus élevé parmi les grandes organisations. Au cours des dernières années, l'APEX a été reconnue pour avoir lancé des discussions et fourni des solutions à l'égard d'un milieu de travail sain et respectueux ; les résultats du sondage sont essentiels à ce travail. Nous analysons actuellement les données recueillies et nous prévoyons en partager les résultats avec les ministères cet automne. Restez à l'écoute pour les prochaines étapes!

### Symposium 2017 de l'APEX - Célébrer le leadership, l'innovation et la diversité

Une fois de plus cette année, nous pouvons confirmer le succès de notre symposium annuel d'apprentissage très couru. Près de 700 cadres de 68 organismes fédéraux ont participé à l'activité des 7 et 8 juin 2017. Cela représente 11 % de l'effectif des cadres de direction du gouvernement fédéral. Les résultats préliminaires du sondage indiquent que plus de 92 % des participants ont jugé le symposium comme étant bon ou excellent. Et, la semaine dernière, nous avons offert à tous les participants au symposium un accès privilégié à une séance de suivi avec l'un de nos conférenciers principaux, Salim Ismail, ambassadeur mondial de la Singularity University. M. Ismail a répondu à plus de 20 questions supplémentaires auxquelles il n'a pu répondre faute de temps lors de la séance interactive Slido.com. Merci à toutes celles et tous ceux qui ont participé au symposium cette année. Inscrivez maintenant à votre calendrier les dates



du symposium de l'année prochaine : les 28 et 29 mai 2018! Voyez les photos sur [notre compte Flickr](#).

**Ne manquez pas les photos des lauréats des prix d'excellence 2017  
sur le compte Flickr de l'APEX**



Au cours de la soirée du 7 juin 2017, l'APEX a reconnu les contributions exceptionnelles de plusieurs cadres de la fonction publique fédérale dans les domaines du leadership, de la contribution pendant une carrière, du partenariat, de l'innovation, du milieu de travail sain, de la contribution communautaire et la mention de service public. Avec les familles et les amis, nous avons célébré les grandes réalisations de nos collègues dans le cadre du Symposium 2017 de l'APEX. Ce fut un moment de grande fierté lors duquel le greffier du Conseil privé, les administrateurs généraux, le chef de la direction de l'APEX et la présidente du conseil d'administration ainsi que la collectivité des cadres supérieurs ont reconnu les contributions de Guy Baron, George Green, Megan Kennedy, Nancy Chahwan, Debora Turner, Sharon Squire et la très honorable Adrienne Clarkson. Voir les photos sur [notre compte Flickr](#). Félicitations aux lauréats!

**La Commission canadienne des droits de la personne organise un Symposium  
intitulé " Les droits de la personne au-delà des étiquettes " qui aura  
lieu les 27 et 28 septembre 2017**



Les lois favorisent la promotion et la protection des droits de la personne à partir de différences ou d'étiquettes qui définissent notre combinaison unique de caractéristiques : notre genre, notre religion, notre handicap, notre orientation sexuelle, notre race. Ces étiquettes ont été adoptées par plusieurs comme un appel à l'action pour les groupes qui s'y associent. Toutefois, de plus en plus, les gens rejettent les étiquettes. Pendant cette année charnière - Canada 150, 40 ans de la Loi canadienne des droits de la personne et 35 ans depuis *la Charte canadienne des droits et libertés* - nous demandons aux participants ce qui suit : Le moment est-il venu de nous concentrer sur ce qui nous unit plutôt que sur ce qui nous divise?

**Inscrivez-vous à ce symposium!**

---

## Appel de candidatures - Comité consultatif sur la pension de la fonction publique

On recherche des candidats pour un poste au rang de haut fonctionnaire (sous-ministre adjoint et de rang supérieur) intéressés à une nomination par le gouverneur en conseil (GC) en tant que représentant de l'employeur au Comité consultatif sur la pension de la fonction publique (CCFP). Les candidats doivent postuler **avant 23 h 59, heure normale de l'Est**, le 21 juillet 2017, en envoyant une copie de leur curriculum vitae à [PSPAC-CCFP@tbs-sct.gc.ca](mailto:PSPAC-CCFP@tbs-sct.gc.ca). Une lettre d'accompagnement peut également être présentée. Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Caroline Curran, sous-ministre adjointe, Secteur des pensions et avantages sociaux, Secrétariat du Conseil du Trésor, au 613-957-6410.

---

*Si votre pare-feu vous empêche de cliquer sur les hyperliens affichés dans ce bulletin d'information, veuillez consulter la version en ligne à : <http://www.apex.gc.ca/fr/about/newsletters>*

Calendrier | Renseignements & Service conseil | Exprimez-vous  
| À propos de l'APEX/Contactez-nous

75, rue Albert, Suite 400, Ottawa (Ontario) K1P 5E7

